

MalTec Health

Hierontatyyny

PRO-Comfy30W-01

Käyttöohje

Kiitos, että valitsit tuotteemme. Lue käyttöohje huolellisesti ennen käyttöä ja kiinnitä erityistä huomiota turvallisuusohjeisiin, jotta osaat käyttää laitetta oikein.

Säilytä käyttöohje huolellisesti.

Turvallisuusohjeet

Käyttöolosuhteet

- Älä käytä kosteassa tai likaisessa ympäristössä ongelmien välttämiseksi.
- Älä käytä, jos huoneen lämpötila ylittää 40 °C.
- Älä käytä tuotetta ulkona.

Varotoimet

Keskustele lääkärin kanssa ennen käyttöä, jos sinulla on jokin seuraavista sairauksista tai tiloista: sydämen vajaatoiminta, munuaisten vajaatoiminta, pinnallisten laskimoiden tulehdus eli laskimotulehdus, pehmytkudoksen tulehdus eli selluliitti jaloissa tai muualla kehossa, veritulppia jaloissa tai verenvuotohäiriö.

Seuraavissa tilanteissa tuote ei välttämättä sovellu sinulle. Keskustele lääkärin kanssa ennen käyttöä:

- Saat lääkärin määräämää hoitoa tai voit huonosti.
- Sinulla on pahanlaatuinen kasvain.
- Olet raskaana tai sinulla on kuukautiset.
- Sinulla on akuutti sairaus.

Huomio

Hierontapäiden tulee olla hieronnan aikana niskan molemmilla puolilla. Muussa tapauksessa hieronta voi aiheuttaa kipua.

Turvallinen käyttö

- Älä käytä märin käsin.
- Älä käytä vedessä.
- Älä vedä ohjaimen johdosta.
- Älä aseta raskaita esineitä ohjaimen päälle.

Hierontalaitteen käyttö

- Varmista hieronnan aikana, että hierontapäät ovat tasaisesti niskan molemmilla puolilla tarpeettoman epämukavuuden välttämiseksi.
- Älä nuku hierontalaitetta käyttäessäsi.
- Älä käytä päihtyneenä.
- Älä hiero suoraan käsiä, kyynärpäitä, polvia, rintoja tai vatsan aluetta.
- Älä käytä yli 30 minuuttia kerrallaan.

Käyttöohjeet

1. Liitä pistoke pistorasiaan tai käytä autossa auton virtasovitinta.
2. Käynnistä laite virtakytkimestä. Hierontatyyny aloittaa hieronnan. Suositeltu käyttöaika on 10–15 minuuttia kerrallaan.
3. Lopeta käyttö sammuttamalla laite virtakytkimestä. Irrota sitten pistoke pistorasiasta tai virtasovittimesta.

Usein kysytyt kysymykset

Nro	Ilmiö	Mahdollinen syy	Ratkaisu
1	Käytön aikana kuuluu ”Xiu xiu dada” -ääntä. Tuote toimii normaalisti.	Ääni voi johtua hierontapallon ja kangaspäällisen välisestä hankauksesta.	Ei vaadi toimenpiteitä.
2	Laite ei käynnisty.	Laite on liian kuuma ja suojaus on aktivoitunut.	Sammuta 30 minuutiksi ennen uutta käyttöä.
		Virtapistoke tai auton virtaliitin ei ole kunnolla kytketty.	Kytke pistoke kunnolla.
		Suunnanvalitsin on keskiasennossa.	Valitse suunta vasemmalle tai oikealle.

Jos laite toimii edelleen poikkeavasti näiden tarkistusten jälkeen, ota yhteyttä paikalliseen jälleenmyyjään huoltoa ja korjausta varten.

Lopeta käyttö

Lopeta käyttö heti seuraavissa tilanteissa. Sammuta laite virtakytkimestä ja irrota pistoke pistorasiasta.

- Tuotteen päälle roiskuu vettä.
- Osia rikkoutuu tai sisäosia paljastuu.
- Hieronnan aikana ilmenee poikkeavaa, kuten savua tai erikoista hajua.
- Sähkö katkeaa äkillisesti.
- Ukkosella.

Turvallisuusohjeet

Tuotteen kokoaminen ja huolto

- Älä pura tuotteen koteloa itse.
- Älä koske tuotteen sisäosiin ongelmien välttämiseksi.
- Vain ammattitaitoinen huoltohenkilö saa huoltaa tuotetta. Älä pura tai huolla sitä itse.

Verkkolaite ja auton virtajohto

- Tarkista, että verkkolaitteen jännite, virta ja lähtöteho vastaavat ilmoitettuja arvoja.
- Irrota virtajohto pistokkeesta vetämällä, ÄLÄ johdosta.
- Varmista, etteivät raskaat esineet paina virtajohtoja.

Laitteen osat ja rakenne



Sähkölaitteiden hävittäminen



Tuotteessa oleva yliviivatun jäteastian symboli tarkoittaa, ettei käytettyjä sähkö- ja elektroniikkalaitteita saa hävittää yhdyskuntajätteen mukana. Sähköromun heittäminen tavalliseen jäteastiaan vaarantaa ympäristön.

Käytetyt laitteet voivat sisältää ihmisille, eläimille ja ympäristölle vaarallisia aineita, kuten lyijyä, kadmiumia, kromia, bromia, elohopeaa ja freonia. Lajittelemalla ja toimittamalla käytetyt laitteet käsittelyyn, hyödyntämiseen, kierrätykseen ja asianmukaiseen hävittämiseen suojelet ympäristöä pilaantumiselta, vähennät luonnonvarojen kulutusta ja alennat uusien laitteiden valmistuskustannuksia.

CE declaration

Malis B. Machoński sp. k. Declares that the MalTec Health Pillow Massager PRO-Comfy30W-01 meets all the requirements of the EC 2014/30/EU directive and meets the following standards:

EN 55014-1:2017 EN 55014-2:2015



Bartosz Machoński

Maahantuoja:

Malis B. Machoński sp. k.
ul. Zbożowa 2E, Wysogotowo
62-081 Przeźmierowo
www.maltec.pl



MalTec Health

Massagekudde

PRO-Comfy30W-01

Bruksanvisning

Tack för att du har valt vår produkt. Läs bruksanvisningen noggrant före användning och var särskilt uppmärksam på säkerhetsanvisningarna för att kunna använda apparaten korrekt.

Förvara bruksanvisningen omsorgsfullt.

Säkerhetsanvisningar

Användningsförhållanden

- Använd inte i våta eller smutsiga miljöer för att undvika problem.
- Använd inte om rumstemperaturen överstiger 40 °C.
- Använd inte produkten utomhus.

Försiktighetsåtgärder

Rådgör med läkare före användning om du har något av följande tillstånd: hjärtsvikt, njursvikt, inflammation i ytliga vener, så kallad flebit, eller infektion i mjukvävnad, så kallad cellulit, i benen eller någon annanstans, blodproppar i benen eller blödningsrubbningar.

I följande situationer är produkten eventuellt inte lämplig för dig. Rådgör med läkare före användning:

- Du får behandling av läkare eller mår dåligt.
- Du har en elakartad tumör.
- Du är gravid eller har menstruation.
- Du har en akut sjukdom.

Observera

Massagehuvudena ska ligga på båda sidor av nacken under massagen. Annars kan massagen orsaka smärta.

Säker användning

- Använd inte med våta händer.
- Använd inte i vatten.
- Dra inte i reglagets kabel.
- Lägg inte tunga föremål på reglaget.

Användning av massageapparaten

- Se till att massagehuvudena är jämnt placerade på båda sidor av nacken under massagen för att undvika onödigt obehag.
- Sov inte när du använder massageapparaten.
- Använd inte när du är berusad.
- Massera inte händer, armbågar, knän, bröst eller buk direkt.
- Använd inte mer än 30 minuter åt gången.

Användning

1. Anslut till ett vägguttag eller använd biladaptern när du är i ett fordon.
2. Starta med strömbrytaren. Massagekudden börjar massera. Rekommenderad användningstid är 10–15 minuter åt gången.
3. Avsluta användningen genom att stänga av med strömbrytaren. Dra sedan ur stickproppen ur vägguttaget eller nätadaptern.

Vanliga frågor

Nr	Symtom	Möjlig orsak	Lösning
1	Ett ”Xiu xiu dada”-ljud hörs under användning. Produkten fungerar normalt.	Ljudet kan uppstå genom friktion mellan massagekulan och tygöverdraget.	Ingen åtgärd behövs.
2	Apparaten startar inte.	Produkten är för varm och skyddet har aktiverats.	Stäng av i 30 minuter före nästa användning.
		Stickproppen eller bilens strömkontakt är inte ordentligt ansluten.	Anslut kontakten ordentligt.
		Riktningsväljaren står i mittläget.	Välj riktning åt vänster eller höger.

Om något fortfarande är onormalt efter dessa kontroller, kontakta den lokala återförsäljaren för underhåll och reparation.

Avbryt användningen

Avbryt genast användningen i följande fall. Stäng av med strömbrytaren och dra ur stickproppen ur vägguttaget.

- Vatten stänker på produkten.
- Delar går sönder eller inre delar blottas.
- Något onormalt märks under massagen, till exempel rök eller ovanlig lukt.
- Plötsligt strömavbrott.
- Vid åska.

Säkerhetsanvisningar

Montering och underhåll av produkten

- Ta inte isär produktens hölje själv.
- Rör inte produktens inre delar för att undvika problem.
- Produkten får endast underhållas av en fackkunnig servicetekniker. Ta inte isär eller underhåll den själv.

Nätadapter och bilens strömkabel

- Kontrollera att nätadapterns spänning, ström och uteffekt motsvarar de angivna värdena.
- Håll i stickproppen när du drar ur strömkabeln, INTE i kabeln.
- Se till att strömkablarna inte kläms av tunga föremål.

Apparatens delar och konstruktion



Avfallshantering av elektrisk utrustning



Symbolen med en överkryssad soptunna på produkten innebär att uttjänt elektrisk och elektronisk utrustning inte får slängas bland kommunalt avfall. Att lägga elavfall i en vanlig soptunna hotar miljön.

Uttjänt utrustning kan innehålla ämnen som är farliga för människor, djur och miljö, såsom bly, kadmium, krom, brom, kvicksilver och freon. Genom att sortera och lämna uttjänt utrustning till behandling, återvinning, materialåtervinning och korrekt bortskaffande skyddar du miljön mot föroreningar, minskar användningen av naturresurser och sänker tillverkningskostnaderna för nya apparater.

CE declaration

Malis B. Machoński sp. k. Declares that the MalTec Health Pillow Massager PRO-Comfy30W-01 meets all the requirements of the EC 2014/30/EU directive and meets the following standards:

EN 55014-1:2017 EN 55014-2:2015



Bartosz Machoński

Importör:

Malis B. Machoński sp. k.
ul. Zbożowa 2E, Wysogotowo
62-081 Przeźmierowo
www.maltec.pl